



## Tartalom

## III Egyéb jogi aktusok

## EURÓPAI GAZDASÁGI TÉRSÉG

- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 208/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás I. mellékletének (Állat- és növényegészségügyi kérdések) módosításáról [2021/491] ..... 1
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 209/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról [2021/492] ..... 3
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 210/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról [2021/493] ..... 4
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 211/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról [2021/494] ..... 6
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 212/2018 határozata ..... 7
- ★ Az EGT vegyes bizottság 213/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás IX. mellékletének (Pénzügyi szolgáltatások) módosításáról [2021/496] ..... 8
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 214/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás IX. mellékletének (Pénzügyi szolgáltatások) módosításáról [2021/497] ..... 9
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 215/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás X. mellékletének (A szolgáltatásokról általában) és XVIII. mellékletének (Munkahelyi egészségvédelem és biztonság, munkajog, valamint nők és férfiak közötti egyenlő bánásmód) módosításáról [2021/498] ..... 11
- ★ Az EGT Vegyes Bizottság 216/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról [2021/499] ..... 14

★ Az EGT Vegyes Bizottság 217/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról [2021/500] .....	15
★ Az EGT Vegyes Bizottság 218/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról [2021/501] .....	16
★ Az EGT Vegyes Bizottság 219/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról [2021/502] .....	17
★ Az EGT Vegyes Bizottság 220/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XX. mellékletének (Környezet) módosításáról [2021/503] .....	18
★ Az EGT Vegyes Bizottság 221/2018 határozata (2018. október 26.) az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás egyes, a négy alapszabadságon kívül eső területeken folytatott együttműködésről szóló 31. jegyzőkönyvének módosításáról [2021/504] .....	20

## III

(Egyéb jogi aktusok)

## EURÓPAI GAZDASÁGI TÉRSÉG

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 208/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás I. mellékletének (Állat- és növényegészségügyi kérdések) módosításáról [2021/491]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A Málta szarvasmarha-állományai hivatalosan tuberkulózismentes státuszának felfüggesztéséről és a 2003/467/EK határozat I. mellékletének módosításáról szóló, 2018. május 14-i (EU) 2018/718 bizottsági végrehajtási határozatot <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az egyes tagállamokban előforduló bőrcsomósodáskórral kapcsolatos állategészségügyi védőintézkedésekről szóló (EU) 2016/2008 végrehajtási határozat módosításáról szóló, 2018. május 16-i (EU) 2018/744 bizottsági végrehajtási határozatot <sup>(2)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba
- (3) Ez a határozat a halaktól és a tenyésztett víziállatoktól eltérő élő állatokat érintő jogszabályokra vonatkozik. Az EGT-megállapodás I. melléklete I. fejezete bevezető részének (2) bekezdésében meghatározottak szerint az e tárgykörökre vonatkozó jogszabályok nem alkalmazandók Izlandra. Ez a határozat ezért nem alkalmazandó Izlandra.
- (4) Ez a határozat állategészségügyi kérdéseket érintő jogszabályokra vonatkozik. Az EGT-megállapodás I. mellékletének a szektorális kiigazításokról szóló részében meghatározottak szerint az állategészségügyi kérdéseket érintő jogszabályok mindaddig nem alkalmazandók Liechtensteinre, amíg az Európai Közösség és a Svájci Államszövetség között létrejött, a mezőgazdasági termékek kereskedelméről szóló megállapodás kiterjed Liechtensteinre. Ez a határozat ezért nem alkalmazandó Liechtensteinre.
- (5) Az EGT-megállapodás I. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az EGT-megállapodás I. mellékletének I. fejezete a következőképpen módosul:

1. Az 1.2. részben a 152. pont ((EU) 2016/2008 bizottsági végrehajtási határozat) a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„– **32018 D 0744:** A Bizottság (EU) 2018/744 végrehajtási határozata (2018. május 16.) (HL L 123., 2018.5.18., 119. o.)”

<sup>(1)</sup> HL L 120., 2018.5.16., 12. o.

<sup>(2)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 119. o.

2. A 4.2. részben a 70. pont (2003/467/EK bizottsági határozat) a következő franciabekezdéssel egészül ki:  
„– **32018 D 0718**: A Bizottság (EU) 2018/718 végrehajtási határozata (2018. május 14.) (HL L 120., 2018.5.16., 12. o.)”
3. A 4.2. rész a 105. pont ((EU) 2018/193 bizottsági végrehajtási határozat) után a következő ponttal egészül ki:  
„106. **32018 D 0718**: A Bizottság (EU) 2018/718 végrehajtási határozata (2018. május 14.) Málta szarvasmarha-állományai hivatalosan tuberkulózismentes státuszának felfüggesztéséről és a 2003/467/EK határozat I. mellékletének módosításáról (HL L 120., 2018.5.16., 12. o.).  
Ez a jogi aktus nem alkalmazandó Izlandra.”

2. cikk

Az (EU) 2018/718 és az (EU) 2018/744 végrehajtási határozatnak az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő norvég nyelvű szövege hiteles.

3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta ( \*)

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről  
az elnök  
Oda Helen SLETNES

---

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

**AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 209/2018 HATÁROZATA**  
**(2018. október 26.)**

**az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról [2021/492]**

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) Az 582/2011/EU rendeletnek a hordozható kibocsátásmérő rendszerekkel (PEMS) történő vizsgálatra és a tüzelőanyag tekintetében történő általános típusjóváhagyás követelményeire vonatkozó módosításáról szóló, 2018. június 29-i (EU) 2018/932 bizottsági rendeletet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

Az EGT-megállapodás II. melléklete I. fejezetének 45zzl. pontja (582/2011/EU bizottsági rendelet) a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„– **32018 R 0932**: A Bizottság (EU) 2018/932 rendelete (2018. június 29.) (HL L 165., 2018.7.2., 32. o.)”

*2. cikk*

Az (EU) 2018/932 rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

*3. cikk*

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta ( <sup>(\*)</sup>).

*4. cikk*

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

*az EGT Vegyes Bizottság részéről*

*az elnök*

Oda Helen SLETNES

---

<sup>(1)</sup> HL L 165., 2018.7.2., 32. o.

<sup>(\*)</sup> Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

**AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 210/2018 HATÁROZATA****(2018. október 26.)****az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról [2021/493]**

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének egyes, ólmot üvegben vagy kerámiában tartalmazó elektromos és elektronikus alkatrészekre megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. február 27-i (EU) 2018/736 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének a korong- és síkmátrix alakú többrétegű kerámiakondenzátorok géppel készített átmenőfuratokba történő forrasztásához használt forrasztóanyagokban lévő ólomra megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. február 27-i (EU) 2018/737 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(2)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (3) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének a cermet-alapú beállító potenciométer egyes alkatrészeiben lévő ólomra megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. február 27-i (EU) 2018/738 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(3)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (4) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének az ólomra mint az acél ötvözőelemére megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. március 1-jei (EU) 2018/739 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(4)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (5) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének az ólomra mint az alumínium ötvözőelemére megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. március 1-jei (EU) 2018/740 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(5)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (6) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének az ólomra mint a réz ötvözőelemére megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. március 1-jei (EU) 2018/741 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(6)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (7) A 2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv III. mellékletének a magas olvadáspontú forrasztóanyagokban lévő ólomra megadott mentesség tekintetében, a tudományos és a műszaki fejlődéshez történő hozzáigazítás céljából történő módosításáról szóló, 2018. március 1-jei (EU) 2018/742 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(7)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (8) Az EGT-megállapodás II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

<sup>(1)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 94. o.<sup>(2)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 97. o.<sup>(3)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 100. o.<sup>(4)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 103. o.<sup>(5)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 106. o.<sup>(6)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 109. o.<sup>(7)</sup> HL L 123., 2018.5.18., 112. o.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az EGT-megállapodás II. melléklete XV. fejezetének 12q. pontja (2011/65/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv) a következő franciabekezdésekkel egészül ki:

- „— **32018 L 0736:** A Bizottság (EU) 2018/736 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. február 27.) (HL L 123., 2018.5.18., 94. o.),
- **32018 L 0737:** A Bizottság (EU) 2018/737 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. február 27.) (HL L 123., 2018.5.18., 97. o.),
- **32018 L 0738:** A Bizottság (EU) 2018/738 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. február 27.) (HL L 123., 2018.5.18., 100. o.),
- **32018 L 0739:** A Bizottság (EU) 2018/739 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. március 1.) (HL L 123., 2018.5.18., 103. o.),
- **32018 L 0740:** A Bizottság (EU) 2018/740 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. március 1.) (HL L 123., 2018.5.18., 106. o.),
- **32018 L 0741:** A Bizottság (EU) 2018/741 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. március 1.) (HL L 123., 2018.5.18., 109. o.),
- **32018 L 0742:** A Bizottság (EU) 2018/742 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. március 1.) (HL L 123., 2018.5.18., 112. o.).”

2. cikk

Az (EU) 2018/736, az (EU) 2018/737, az (EU) 2018/738, az (EU) 2018/739, az (EU) 2018/740, az (EU) 2018/741 és az (EU) 2018/742 felhatalmazáson alapuló irányelvnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (\*).

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről  
az elnök  
Oda Helen SLETNES

---

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 211/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

## az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról [2021/494]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2016/1628 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a nem közúti mozgó gépek belső égésű motorjainak kibocsátási határértékeire és típusjóváhagyására vonatkozó műszaki és általános követelmények tekintetében történő kiegészítéséről szóló (EU) 2017/654 felhatalmazáson alapuló rendelet észt nyelvi változatának helyesbítéséről szóló, 2017. december 20-i (EU) 2018/236 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás II. melléklete XXIV. fejezetének 1f. pontja ((EU) 2017/654 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet) a következő szöveggel egészül ki:

„, az alábbi módosítással:

- **32018 R 0236:** A Bizottság (EU) 2018/236 felhatalmazáson alapuló rendelete (2017. december 20.) (HL L 50., 2018.2.22., 1. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/236 felhatalmazáson alapuló rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzéteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT-megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megtették (\*), vagy a 2018. március 23-i 61/2018 EGT vegyes bizottsági határozat <sup>(2)</sup> hatálybalépésének napján, attól függően, hogy melyik a későbbi időpont.

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

Oda Helen SLETNES

<sup>(1)</sup> HL L 50., 2018.2.22., 1. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

<sup>(2)</sup> HL L 26., 2020.1.30., 48. o.



**AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 212/2018 HATÁROZATA**

visszavonásra került, ezért tárgytalan.

---

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 213/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

## az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás IX. mellékletének (Pénzügyi szolgáltatások) módosításáról [2021/496]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A biztosítási és viszontbiztosítási üzleti tevékenység megkezdéséről és gyakorlásáról szóló 2009/138/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel összhangban a 2018. március 31. és 2018. június 29. közötti referencia-időponttal történő adatszolgáltatás céljára a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke kiszámítására vonatkozó technikai információk meghatározásáról szóló, 2018. május 4-i (EU) 2018/730 bizottsági végrehajtási rendeletet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás IX. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás IX. melléklete az 1y. pont ((EU) 2018/165 bizottsági végrehajtási rendelet) után a következő ponttal egészül ki:

„1z. **32018 R 0730**: A Bizottság (EU) 2018/730 végrehajtási rendelete (2018. május 4.) a biztosítási és viszontbiztosítási üzleti tevékenység megkezdéséről és gyakorlásáról szóló 2009/138/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel összhangban a 2018. március 31. és 2018. június 29. közötti referencia-időponttal történő adatszolgáltatás céljára a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke kiszámítására vonatkozó technikai információk meghatározásáról (HL L 123., 2018.5.18., 6. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/730 végrehajtási rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (\*).

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről  
az elnök  
Oda Helen SLETNES

(<sup>1</sup>) HL L 123., 2018.5.18., 6. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 214/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

## az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás IX. mellékletének (Pénzügyi szolgáltatások) módosításáról [2021/497]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A biztosítási értékesítésről (átdolgozás) szóló, 2016. január 20-i (EU) 2016/97 európai parlamenti és tanácsi irányelvet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az (EU) 2016/97 irányelvnek a tagállami átültető rendelkezések alkalmazásának kezdőnapja tekintetében történő módosításáról szóló, 2018. március 14-i (EU) 2018/411 európai parlamenti és tanácsi irányelvet <sup>(2)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (3) Az (EU) 2016/97 irányelv hatályaon kívül helyezi az EGT-megállapodásba foglalt 2002/92/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvet <sup>(3)</sup>, amelyet ezért el kell hagyni az EGT-megállapodásból.
- (4) Az EGT-megállapodás IX. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás IX. melléklete a következőképpen módosul:

1. A 13b. pontot (2002/92/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv) el kell hagyni.
2. A szöveg a 13d. pont (2004/9/EK bizottsági határozat) után a következő szöveggel egészül ki:  
„13e. **32016 L 0097**: Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/97 irányelve (2016. január 20.) a biztosítási értékesítésről (átdolgozás) (HL L 26., 2016.2.2., 19. o.), az alábbi módosítással:  
– **32018 L 0411**: Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/411 irányelve (2018. március 14.) (HL L 76., 2018.3.19., 28. o.).

Az irányelv rendelkezései e megállapodás alkalmazásában a következő kiigazításokkal értendők:

- a) A megállapodás 1. jegyzőkönyvének rendelkezései ellenére és e megállapodás eltérő rendelkezése hiányában a »tagállam(ok)« és az »illetékes hatóságok« kifejezések úgy értendők, hogy az irányelvben szereplő jelentésük mellett az EFTA-államokat és azok illetékes hatóságait is magukban foglalják.
- b) Az egyéb jogi aktusokra való hivatkozásokat az irányelvben abban a mértékben és formában kell relevánsnak tekinteni, amilyen mértékben és formában azok a megállapodásba vannak foglalva.
- c) Az 5. cikk (1) bekezdésének negyedik albekezdésében, a 8. cikk (3) bekezdésének második albekezdésében és a 9. cikk (2) bekezdésében az »EIOPA-nak« szövegrész, illetve az »EIOPA« szó után a »vagy adott esetben az EFTA Felügyeleti Hatóságnak«, illetve a »vagy adott esetben az EFTA Felügyeleti Hatóság« szövegrészt kell beilleszteni.
- d) Az 5. cikk (3) bekezdésében és a 8. cikk (5) bekezdésében az »az EIOPA-t« szövegrész után az », az EFTA Felügyeleti Hatóságot« szövegrészt kell beilleszteni. »

<sup>(1)</sup> HL L 26., 2016.2.2., 19. o.<sup>(2)</sup> HL L 76., 2018.3.19., 28. o.<sup>(3)</sup> HL L 9., 2003.1.15., 3. o.

*2. cikk*

Az (EU) 2016/97 és az (EU) 2018/411 irányelvnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

*3. cikk*

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT-megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megtették (\*).

*4. cikk*

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről  
az elnök  
Oda Helen SLETNES

---

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását jelezték.

**AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 215/2018 HATÁROZATA**  
**(2018. október 26.)**

**az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás X. mellékletének (A szolgáltatásokról általában) és XVIII. mellékletének (Munkahelyi egészségvédelem és biztonság, munkajog, valamint nők és férfiak közötti egyenlő bánásmód) módosításáról [2021/498]**

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A munkavállalók szolgáltatások nyújtása keretében történő kiküldetéséről szóló 96/71/EK irányelv érvényesítéséről és a belső piaci információs rendszer keretében történő igazgatási együttműködésről szóló 1024/2012/EU rendelet (az IMI-rendelet) módosításáról szóló, 2014. május 15-i 2014/67/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás X. és XVIII. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

Az EGT-megállapodás X. mellékletének 3. pontja (1024/2012/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet) a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„– **32014 L 0067**: Az Európai Parlament és a Tanács 2014/67/EU irányelve (2014. május 15.) (HL L 159., 2014.5.28., 11. o.)”

*2. cikk*

Az EGT-megállapodás XVIII. melléklete a 30a. pont (2009/17/EK bizottsági határozat) után a következő szöveggel egészül ki:

„30b. **32014 L 0067**: Az Európai Parlament és a Tanács 2014/67/EU irányelve (2014. május 15.) a munkavállalók szolgáltatások nyújtása keretében történő kiküldetéséről szóló 96/71/EK irányelv érvényesítéséről és a belső piaci információs rendszer keretében történő igazgatási együttműködésről szóló 1024/2012/EU rendelet (az IMI-rendelet) (HL L 159., 2014.5.28., 11. o.).

Az irányelv rendelkezéseit e megállapodás alkalmazásában a következő kiigazítással kell alkalmazni:

A 4. cikk (3) bekezdésének c) pontjában az EFTA-államok tekintetében »az 593/2008/EK rendelet (Róma I.) és/vagy a Római Egyezmény« szövegrész nem alkalmazandó.”

*3. cikk*

A 2014/67/EU irányelvnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

*4. cikk*

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT-megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megtették (\*).

(<sup>1</sup>) HL L 159., 2014.5.28., 11. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását jelezték.

*5. cikk*

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

*az EGT Vegyes Bizottság részéről*

*az elnök*

Oda Helen SLETNES

---

**Az EFTA-államok nyilatkozata****a 2014/67/EU irányelvet az EGT-megállapodásba foglaló 2018. október 26-i 215/2018 EGT vegyes bizottsági határozathoz [2021/...]**

A munkavállalók szolgáltatások nyújtása keretében történő kiküldetéséről szóló 96/71/EK irányelv érvényesítéséről szóló, 2014. május 15-i 2014/67/EU irányelv a pénzügyi közigazgatási szankciók és pénzbírságok határokon átnyúló végrehajtására vonatkozó rendelkezéseket irányoz elő. Ezen irányelvnek az EGT-megállapodásba történő belefoglalása nem érinti a pénzügyi közigazgatási szankciók és pénzbírságok határokon átnyúló végrehajtására vonatkozó rendelkezéseket tartalmazó jövőbeli jogi aktusok belefoglalását az EGT-megállapodásba.

---

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 216/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról  
[2021/499]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A belvízi hajókra vonatkozó műszaki követelmények megállapításáról szóló (EU) 2016/1629 európai parlamenti és tanácsi irányelv II., III. és V. mellékletének módosításáról szóló, 2018. április 18-i (EU) 2018/970 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelvet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás XIII. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás XIII. mellékletének 47b. pontja ((EU) 2016/1629 európai parlamenti és tanácsi irányelv) a következő szöveggel egészül ki:

„ az alábbi módosítással:

- **32018 L 0970:** a Bizottság (EU) 2018/970 felhatalmazáson alapuló irányelve (2018. április 18.) (HL L 174., 2018.7.10., 15. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/970 felhatalmazáson alapuló irányelvnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (\*).

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

Oda Helen SLETNES

---

(1) HL L 174., 2018.7.10., 15. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.



## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 217/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról  
[2021/500]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) Az 1178/2011/EU rendeletnek az uniós hajózószemélyzeti szakszolgálati engedélyek automatikus érvényesítése, valamint a fel- és leszállással kapcsolatos képzés tekintetében történő módosításáról szóló, 2018. július 27-i (EU) 2018/1065 bizottsági rendeletet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás XIII. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás XIII. mellékletének 66ne. pontja (1178/2011/EU bizottsági rendelet) a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„– **32018 R 1065**: A Bizottság (EU) 2018/1065 rendelete (2018. július 27.) (HL L 192., 2018.7.30., 31. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/1065 rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzétéendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta ( \*).

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

Oda Helen SLETNES

---

<sup>(1)</sup> HL L 192., 2018.7.30., 31. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 218/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról  
[2021/501]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A légi járművek és repülőtechnikai termékek, alkatrészek és berendezések folyamatos légi alkalmasságának biztosításáról és az ezzel összefüggő feladatokban részt vevő szervezetek és személyek jóváhagyásáról szóló 1321/2014/EU rendelet lengyel nyelvű változatának helyesbítéséről szóló, 2018. május 22-i (EU) 2018/750 bizottsági rendeletet <sup>(1)</sup>bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás XIII. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás XIII. mellékletének 66q. pontja (1321/2014/EU bizottsági rendelet) a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„— **32018 R 0750**: a Bizottság (EU) 2018/750 rendelete (2018. május 22.) (HL L 126., 2018.5.23., 1. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/750 rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (\*).

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről  
az elnök  
Oda Helen SLETNES

---

<sup>(1)</sup> HL L 126., 2018.5.23., 1. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 219/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XIII. mellékletének (Közlekedés) módosításáról  
[2021/502]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A 474/2006/EK rendeletnek az Unióban működési tilalom vagy működési korlátozás alá tartozó légi fuvarozók listája tekintetében történő módosításáról szóló, 2018. június 14-i (EU) 2018/871 bizottsági végrehajtási rendeletet <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az EGT-megállapodás XIII. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás XIII. mellékletének 66zab. pontja (474/2006/EK bizottsági rendelet) a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„— **32018 R 0871:** A Bizottság (EU) 2018/871 végrehajtási rendelete (2018. június 14.) (HL L 152., 2018.6.15., 5. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/871 végrehajtási rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzéteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (\*).

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

Oda Helen SLETNES

---

<sup>(1)</sup> HL L 152., 2018.6.15., 5. o. Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 220/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XX. mellékletének (Környezet) módosításáról  
[2021/503]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A vízpolitika területén uniós szintű monitoring alá helyezendő anyagok megfigyelési listájának a 2008/105/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv alapján történő összeállításáról és az (EU) 2015/495 bizottsági végrehajtási határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2018. június 5-i (EU) 2018/840 bizottsági végrehajtási határozatot <sup>(1)</sup> bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az (EU) 2018/840 bizottsági végrehajtási határozat hatályon kívül helyezi az EGT-megállapodásba foglalt (EU) 2015/495 bizottsági végrehajtási határozatot <sup>(2)</sup>, amelyet következőképpen el kell hagyni az EGT-megállapodásból.
- (3) Az EGT-megállapodás XX. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

Az EGT-megállapodás XX. melléklete 13caf. pontjának ((EU) 2015/495 bizottsági végrehajtási határozat) szövege helyébe a következő szöveg lép:

„**32018 D 0840:** A Bizottság (EU) 2018/840 végrehajtási határozata (2018. június 5.) a vízpolitika területén uniós szintű monitoring alá helyezendő anyagok megfigyelési listájának a 2008/105/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv alapján történő összeállításáról és az (EU) 2015/495 bizottsági végrehajtási határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 141., 2018.6.7., 9. o.)”

## 2. cikk

Az (EU) 2018/840 végrehajtási határozatnak az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzeendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

## 3. cikk

Ez a határozat 2018. október 27-én lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta <sup>(\*)</sup>.

## 4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

<sup>(1)</sup> HL L 141., 2018.6.7., 9. o.

<sup>(2)</sup> HL L 78., 2015.3.24., 40. o.

<sup>(\*)</sup> Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

*az EGT Vegyes Bizottság részéről*  
*az elnök*  
Oda Helen SLETNES

---

## AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 221/2018 HATÁROZATA

(2018. október 26.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás egyes, a négy alapszabadságon kívül eső területeken folytatott együttműködésről szóló 31. jegyzőkönyvének módosításáról [2021/504]

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 86. és 98. cikkére,

mivel:

- (1) Helyénvaló kiterjeszteni a Szerződő Felek közötti együttműködést a színvonalas és eredményes tanulószereződéses gyakorlati képzés európai keretrendszeréről szóló, 2018. március 15-i tanácsi ajánlásra <sup>(1)</sup>.
- (2) Az EGT-megállapodás 31. jegyzőkönyvét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

Az EGT-megállapodás 31. jegyzőkönyve 4. cikkének (8) bekezdése a következő franciabekezdéssel egészül ki:

„– **32018 H 0502:** A Tanács ajánlása (2018. március 15.) a színvonalas és eredményes tanulószereződéses gyakorlati képzés európai keretrendszeréről (HL C 153., 2018.5.2., 1. o.)”

*2. cikk*

Ez a határozat a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdése értelmében az EGT Vegyes Bizottsághoz eljuttatott utolsó értesítést követő napon lép hatályba (\*).

*3. cikk*

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2018. október 26-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

Oda Helen SLETNES

<sup>(1)</sup> HL C 153., 2018.5.2., 1. o.

(\*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.



ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)  
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió  
Kiadóhivatala  
L-2985 Luxembourg  
LUXEMBURG

HU